



ODLUKA O NEPRIHVATLJIVOSTI

Datum usvajanja: 01/03/2016

Slučaj br. 2015-10

Shaban Sylva

protiv

EULEX-a

Komisija za razmatranje ljudskih prava je na zasedanju 29/02/2016. godine sa sledećim članovima:

Gđa Magda MIERZEWSKA, predsedavajući član
Gdin Guénaël METTRAUX, član
Gđa Katja DOMINIK, član

Uz asistenciju
G-din Paul LANDERS, pravni službenik
Gđa Joanna MARSZALIK, pravni službenik

Uzevši u razmatranje gore pomenutu žalbu, predstavljenu u skladu sa Zajedničkom Akcijom Saveta 2008/124/CFSP koja datira od 04. februara 2008. godine, EULEX-ovim Konceptom odgovornosti koji datira od 29. oktobra 2009. god. o osnivanju Komisije za razmatranje ljudskih prava i Pravilnika o radu Komisije prema poslednjim izmenama od 15. januara 2013. godine,

Nakon većanja, odlučila sledeće:

I. POSTUPAK PRED KOMISIJOM

1. Žalba je registrovana 28. jula 2015. godine.

II. ČINJENICE

2. Činjenice slučaja, onako kako ih je žalilac podneo, mogu se ukratko opisati kao što sledi:

3. Dana 28. decembra 2009. godine, kancelarija specijalnog tužilaštva Republike Kosovo donela je odluku o produžetku istrage koja je otpočeta 30. novembra 2009. godine. Odluka o produžetku je doneta u svrhu uključivanja žalioca u istragu kao osumnjičenog.
4. Dana 21. juna 2011. godine, kancelarija specijalnog tužilaštva podnela je zahtev Osnovnom Sudu za hapšenje žalioca i nalog za hapšenje je stoga i izdat.
5. Dana 06. jula 2011. godine, kancelarija specijalnog tužilaštva podnela je zahtev kod Okružnog Suda u Prištini da žalioca stave u pritvor. Ovaj zahtev je odbijen od strane Okružnog Suda. Međutim, nametnute su druge mere kao što je javljanje u policijsku stanicu i zabrana pristupa ostalim optuženima ili oštećenim stranama.
6. Dana 28. jula 2011. godine, tročlano veće sudija promenilo je odluku Okružnog Suda od 06. jula 2011. godine a ishod toga je bio taj da je žalilac stavljen u kućni pritvor.
7. Dana 17. decembra 2012. godine, Osnovni Sud u Prištini je žalioca osudio za pokušaj teškog ubistva. On je osuđen na kaznu zatvora u trajanju od osam godina. Prema dostavljenim dokumentima, žalilac je bio u kućnom pritvoru od 28. jula 2011. godine sve do osuđujuće presude. Nakon izricanja presude, žalilac je ponovo zadržan u kućnom pritvoru. Žalilac je uložio žalbu na presudu prvostepenog suda (dana 25. marta 2013. god.). U presudi od 24. maja 2013. god., Osnovni Sud u Prištini naredio je nastavak kućnog pritvora za žalioca.
8. Apelacioni sud je 12. decembra 2013. godine saslušao žalbu žalioca. U svojoj presudi od 21. februara 2014. godine, Apelacioni sud je našao...*"da je bilo povrede krivičnog zakona u smislu da vreme koje su žalioci proveli u pritvoru nije dodato kaznama"*. Apelacioni Sud je modifikovao presudu Okružnog Suda u Prištini od 17. decembra 2012. godine i utvrdio da su kazne nametnute žaliocu trebale da sadrže vreme provedeno u pritvoru sve do prvostepenih kazni i rešavanja žalbe.

III. ŽALBE

9. Žalilac tvrdi da je bio u kućnom pritvoru od 06. maja 2011. do 23. marta 2015. godine i da su njegova osnovna prava garantovana Ustavom Republike Kosovo prekršena. Njegova žalba se odnosi na pitanje oduzimanja vremenskog perioda koji je proveo u kućnom pritvoru od njegove kazne. Žalilac u potpunosti ne navodi okolnosti pod kojima je navedeno nastalo. Iz žaliočevih podnesaka, može se pretpostaviti da on navodi kršenja članova 5. i 6. Evropske Konvencije o ljudskim pravima i osnovnim slobodama (čitaj: Konvencija).

IV. ZAKON

10. Kao stvar materijalnog prava, Komisija je ovlašćena da primenjuje instrumente za ljudska prava koji su 29. oktobra 2009. godine definisani EULEX-ovim Konceptom Odgovornosti o osnivanju Komisije za razmatranje ljudskih prava. Od posebne važnosti za rad Komisije jesu Evropska konvencija za zaštitu ljudskih prava i osnovnih sloboda (čitaj: Konvencija) i Međunarodna povelja o građanskim i političkim pravima koje određuju minimalne standarde za zaštitu ljudskih prava koje javne vlasti moraju da garantuju u svim demokratskim pravnim sistemima.
11. Pre razmatranja osnovanosti žalbe Komisija mora da odluči da li da prihvati žalbu, uzevši u obzir kriterijume prihvatljivosti kao što su formulisani u pravilu 29. Pravilnika o radu Komisije.
12. Shodno pravilu 25. stav 1. iz Pravilnika o radu, Komisija može da ispita žalbe koje se odnose na kršenja ljudskih prava od strane EULEX-a na Kosovu tokom sprovođenja svog izvršnog mandata unutar sektora pravosuđa, policije i carine.
13. Iako je tačna priroda žalbe donekle dvosmisljena, Komisija shvata da je žalba upućena protiv odluke/odluka kosovskih sudova u pogledu njegovog pritvora.
14. Komisija je konstatovala u nekoliko prilika da, shodno pravilu 25, stav 1, pravilnika o radu, na osnovu koncepta odgovornosti u OPLAN-u EULEX-a na Kosovu, u principu ne može da razmatra sudske postupke koji se vode pred sudovima na Kosovu. Činjenica da sudije EULEX-a sede na klupi ne oduzima sudovima karakter da čine deo kosovskog pravosuđa (vidi, između ostalog, Halili protiv EULEX-a, br. 2012-08, od 15. januara 2013. god., par. 21; Pajaziti protiv EULEX-a, br. 2012-05, od 04. oktobra 2012. god. par. 9-10; Dobruna protiv EULEX-a, br. 2012-03, od 04. oktobra 2012. god., par. 12).
15. Iz toga sledi od te same činjenice da žalba spada van sfere mandata Komisije, kao što je formulisano u pravilu 25. Pravilnika o radu i OPLAN-a EULEX-a na Kosovu. Komisija ne smatra da je žalilac pokazao da se sporno ponašanje može na bilo koji način pripisati Misiji.
16. Štaviše, Komisija konstatuje da ponašanje na koje se žalilac žali spada van vremenskog okvira od 6-meseci unutar kog žalba mora biti podneta komisiji (pravilo 25(3) pravilnika o radu Komisije). Odluka tročlanog Veća Okružnog Suda kojom je žalilac osuđen i njihov neuspeh da mu se oduzme vreme provedeno u pritvoru pre izricanja presude i kažnjavanja doneta je 17. decembra 2012. godine dok je ova žalba podneta Komisiji 28. jula 2015. godine.

IZ TIH RAZLOGA,

Komisija, jednoglasno, tvrdi da nema nadležnost da ispita žalbu, pošto ista spada van njene nadležnosti u smislu značenja člana 29. (d) pravilnika o radu i nije u skladu sa članom 25.(3) pravilnika u pogledu vremenskog ograničenja za podnošenje žalbe, i

PROGLAŠAVA ŽALBU NEPRIHVATLJIVOM.

U ime Komisije,

Joanna Marszalik
Legal Officer



Magda MIERZEWSKA
Presiding Member